

SKLEPI

IZVEDBENI SKLEP KOMISIJE (EU) 2015/2186

z dne 25. novembra 2015

o določitvi oblike za predložitev in dajanje na voljo informacij o tobačnih izdelkih

(notificirano pod dokumentarno številko C(2015) 8162)

(Besedilo velja za EGP)

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Direktive 2014/40/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 3. aprila 2014 o približevanju zakonov in drugih predpisov držav članic o proizvodnji, predstavitvi in prodaji tobačnih in povezanih izdelkov in razveljavitvi Direktive 2001/37/ES ⁽¹⁾, ter zlasti člena 5(5) Direktive,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Direktiva 2014/40/EU določa, da morajo proizvajalci in uvozniki tobačnih izdelkov pristojnim organom zadevnih držav članic predložiti informacije o sestavinah in emisijah tobačnih izdelkov ter o njihovem obsegu prodaje. Informacije bi bilo treba predložiti pred dajanjem na trg novega ali spremenjenega izdelka. Treba bi bilo opredeliti obliko za predložitev navedenih informacij in njihovo dostopnost.
- (2) Pri določanju nove oblike bi bilo treba upoštevati izkušnje in znanje, pridobljene z obstoječimi oblikami za poročanje o tobačnih sestavinah, kjer je to primerno.
- (3) Skupna elektronska oblika poročanja za predložitev informacij o sestavinah in emisijah tobačnih izdelkov bi morala državam članicam in Komisiji omogočiti, da obdelajo, primerjajo in analizirajo prejete informacije ter sprejmejo sklepe na njihovi podlagi. Podatki bodo tudi pomagali opredeliti dodatke za uvrstitev med posodobitve prednostnega seznama iz člena 6 Direktive 2014/40/EU, zagotovili podlago za odločanje, ali je treba določiti najvišje vrednosti vsebnosti v skladu s členom 7(5) in (11) navedene direktive, in olajšali skladno izvajanje prepovedi izdelkov z značilnimi aromami, kot je določeno v členu 7(1) navedene direktive.
- (4) Skupni elektronski portal za predložitev podatkov je bistven element za zagotovitev enotnega izvajanja obveznosti poročanja, določenih v Direktivi 2014/40/EU. Skupni portal zlasti omogoča in usklajuje predložitev podatkov proizvajalca ali uvoznika državam članicam. Poenostavitev postopka predložitve tudi zmanjšuje upravno breme za proizvajalce, uvoznike in nacionalne regulatorje ter omogoča primerjavo podatkov. Da bi omogočili večkratne vnose, bi lahko na ravni skupnega portala vzpostavili odložišče, da se omogoči povezava na nezaupne dokumente.

Skupni portal bi moral predvideti orodja za predložitev informacij, ki so primerna tako za družbe, ki imajo celovite rešitve IT (predložitev sistema sistemu), kot za družbe, ki nimajo takih rešitev, zlasti mala in srednja podjetja. Podjetja bodo prejela identifikacijsko številko predlagatelja, ki bi se morala uporabljati za vse predložitve dokumentov te družbe.

⁽¹⁾ UL L 127, 29.4.2014, str. 1.

- (5) Države članice bi morale imeti proste roke, da pripravijo orodja za predložitev informacij o sestavinah in emisijah, določenih v tem sklepu, za obveščanje o novih tobačnih izdelkih pred njihovim dajanjem na trg v skladu s členom 19 Direktive 2014/40/EU. Orodja bi lahko tudi omogočala predložitev informacij o zeliščnih izdelkih za kajenje v skladu s členom 22 Direktive 2014/40/EU in drugih ustreznih podatkov o tobačnih izdelkih.
- (6) Pri ponovni predložitvi podatkov, tudi popravkov napak iz prejšnje predložitve, je treba te informacije zagotavljati prek skupnega portala.
- (7) Za zbiranje, preverjanje, ustrezno analizo, shranjevanje in razširjanje podatkov, zbranih v skladu s tem sklepom, so v celoti odgovorne države članice, vendar bi morale imeti možnost, da podatke, ki so jim bili predloženi, shranijo v prostorih Komisije. Komisija bi morala s svojo storitvijo, ki jo ponuja državam članicam, zagotoviti tehnična orodja za lažje izpolnjevanje svojih obveznosti iz člena 5 Direktive 2014/40/EU. Komisija bo v ta namen oblikovala standardni sporazum o ravni storitve. Komisija bi morala zunaj spleta hraniti kopijo podatkov, predloženih prek skupnega portala za namene uporabe Direktive 2014/40/EU.
- (8) Proizvajalce in uvoznike bi bilo treba spodbuditi, naj posodablajo podatke, ki jih pošiljajo državam članicam. Za lažjo primerjavo v Uniji bi morale države članice spodbujati proizvajalce in uvoznike, da v prvi polovici naslednjega koledarskega leta predložijo posodobljene podatke, kot so letni podatki o prodaji. Države članice bi morale spodbujati proizvajalce in uvoznike, da v primeru manjših nihanj znotraj serij izdelkov vsako leto predložijo informacije o dejanskih količinah sestavin v tobačnih izdelkih ter posodablajo te informacije.
- (9) Ob predložitvi informacij o izdelkih z enako sestavo in zasnovo bi morali proizvajalci in uvozniki, kolikor je to mogoče, uporabiti isto identifikacijsko številko izdelka, ne glede na znamko ali podznamko in ne glede na to, ali so dani na trg v eni ali več državah članicah.
- (10) Primerno je določiti pravila o obdelavi zaupnih podatkov s strani Komisije, da bi zagotovili kar največjo preglednost informacij o izdelkih za najširšo javnost, obenem pa zagotovili, da se ustrezno upoštevajo poslovne skrivnosti. Legitimno pričakovanje potrošnikov, da imajo dostop do ustreznih informacij o vsebini izdelkov, ki jih nameravajo uporabiti, bi bilo treba uskladiti z interesi proizvajalcev v zvezi z zaščito receptur za njihove izdelke. Ob upoštevanju teh nasprotujočih si interesov bi morali ostati zaupni zlasti podatki, ki bi lahko razkrili arome, ki se uporabljajo v majhnih količinah v specifičnih izdelkih.
- (11) Osebnne podatke bi bilo treba obdelovati v skladu s pravili in zaščitnimi ukrepi iz Direktive 95/46/ES Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹⁾ ter Uredbe (ES) št. 45/2001 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽²⁾.
- (12) Ukrepi, predvideni v tem sklepu, so v skladu z mnenjem odbora iz člena 25 Direktive 2014/40/EU –

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Predmet urejanja

Ta sklep določa skupno obliko za poročanje in dajanje na voljo informacij o sestavinah in emisijah tobačnih izdelkov ter o obsegu prodaje.

Člen 2

Oblika za predložitev podatkov

1. Države članice zagotovijo, da proizvajalci in uvozniki tobačnih izdelkov predložijo informacije o sestavinah, emisijah in obsegu prodaje iz člena 5 Direktive 2014/40/EU, vključno z spremembami in umikom s trga v skladu z obliko, določeno v Prilogi.

⁽¹⁾ Direktiva 95/46/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 24. oktobra 1995 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov in o prostem pretoku takih podatkov (UL L 281, 23.11.1995, str. 31).

⁽²⁾ Uredba (ES) št. 45/2001 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 18. decembra 2000 o varstvu posameznikov pri obdelavi osebnih podatkov v institucijah in organih Skupnosti in o prostem pretoku takih podatkov (UL L 8, 12.1.2001, str. 1).

2. Države članice zagotovijo, da proizvajalci in uvozniki tobačnih izdelkov predložijo informacije iz odstavka 1 z uporabo skupnega elektronskega portala za predložitev podatkov.

Člen 3

Shranjevanje podatkov

Države članice so za izpolnitev svojih obveznosti iz člena 5(7) Direktive 2014/40/EU upravičene do uporabe storitve shranjevanja podatkov, ki jo ponuja Komisija, pod pogojem, da so s Komisijo podpisale sporazum o ravni storitve.

Člen 4

Identifikacijska številka predlagatelja podatkov

Pred prvo predložitvijo informacij državam članicam v skladu s tem sklepom proizvajalec ali uvoznik zaprosi za identifikacijsko številko predlagatelja, ki jo pripravi upravljavec skupnega portala. Proizvajalec ali uvoznik na zahtevo predloži dokument o identifikaciji podjetja in avtorizaciji dejavnosti v skladu z nacionalno zakonodajo države, kjer ima podjetje sedež. Identifikacijska številka predlagatelja se uporablja za vse poznejše predložitve in v vseh nadaljnjih dopisih.

Člen 5

Identifikacijska številka izdelka

1. Na podlagi identifikacijske številke predlagatelja iz člena 4 proizvajalec ali uvoznik določi identifikacijsko številko tobačnega izdelka (TP-ID) za vsak izdelek, o katerem je treba poročati.
2. Pri predložitvi informacij o izdelkih z enako sestavo in zasnovo proizvajalci in uvozniki, kolikor je to mogoče, uporabijo isto identifikacijsko številko tobačnega izdelka, zlasti kadar podatke predložijo različni člani skupine podjetij. To velja ne glede na znamko, podznamko in število trgov, na katere se dajejo izdelki.
3. Če proizvajalec ali uvoznik ne more zagotoviti, da se ista identifikacijska številka tobačnega izdelka uporablja za izdelke z enako sestavo in zasnovo, vsaj zagotovi, kolikor je mogoče, različne identifikacijske številke tobačnega izdelka, ki so bile dodeljene takšnim izdelkom.

Člen 6

Zaupni podatki in razkritje podatkov

1. Pri predložitvi proizvajalci in uvozniki označijo vse informacije, ki so po njihovem mnenju poslovna skrivnost ali sicer zaupni, in svoje trditve na zahtevo ustrezno utemeljijo.
2. Pri uporabi informacij, posredovanih za namene uporabe Direktive 2014/40/EU in Uredbe (ES) št. 1049/2001 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹⁾, Komisija načeloma naslednjih informacij ne šteje za zaupne ali poslovno skrivnost:
 - (a) za vse tobačne izdelke prisotnosti in količine dodatkov razen arom;
 - (b) za vse tobačne izdelke prisotnosti in količine sestavin, razen dodatkov, ki se uporabljajo v količinah nad 0,5 % skupne mase enote tobačnega izdelka;
 - (c) za vse cigarete in tobak za zvijanje prisotnosti in količine posameznih arom, ki se uporabljajo v količinah nad 0,1 % skupne mase enote tobačnega izdelka;

⁽¹⁾ Uredba Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 1049/2001 z dne 30. maja 2001 o dostopu javnosti do dokumentov Evropskega parlamenta, Sveta in Komisije (UL L 145, 31.5.2001, str. 43).

- (d) za tobak za pipe, cigare, cigarilose, brezdimne tobačne izdelke in vse druge tobačne izdelke prisotnosti in količine posameznih arom, ki se uporabljajo v količinah nad 0,5 % skupne mase enote tobačnega izdelka;
- (e) študij in podatkov, predloženih v skladu s členom 5(3) Direktive 2014/40/EU, zlasti o toksičnosti in zasvojljivosti. Kjer so te študije povezane s posameznimi znamkami, bodo izrecna in prikrita sklicevanja na znamko odstranjena in dostopna bo redigirana različica.

Člen 7

Naslovniki

Ta sklep je naslovljen na države članice.

V Bruslju, 25. novembra 2015

Za Komisijo
Vytenis ANDRIUKAITIS
Član Komisije

PRILOGA

1. OPISI POLJ

Vsa polja v skupnem delu oblike, označena z (M), so obvezna (mandatory – M).

Polja, odvisna od filtra (F), postanejo obvezna, če je pri prejšnji spremenljivki izbran določen odgovor.

Polja (AUTO) so polja, ki jih samodejno ustvari sistem programske opreme.

Za polja, pri katerih je treba odgovor izbrati s seznama, bodo na spletni strani Komisije na voljo ustrezne referenčne tabele, ki se bodo posodabljale in objavljale.

2. ZNAČILNOSTI PREDLAGATELJA

Predlagatelj je bodisi proizvajalec bodisi uvoznik, odgovoren za predložene podatke.

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Identifikacija_predlagatelja	Identifikacijska številka predlagatelja, dodeljena v skladu s členom 4	M	
	Ime_predlagatelja	Uradno ime predlagatelja na ravni države članice, kot je povezan s številko DDV	M	
	Predlagatelj_MSP	Navedba, ali je predlagatelj ali njegovo nadrejeno podjetje, če to obstaja, malo ali srednje podjetje, kot so opredeljena v Priporočilu Komisije 2003/361/ES ⁽¹⁾ .	M	
	DDV_predlagatelja	Predlagateljeva identifikacijska številka za DDV	M	
	Vrsta_predlagatelja	Navedba, ali je predlagatelj proizvajalec ali uvoznik	M	
	Naslov_predlagatelja	Naslov predlagatelja	M	
	Država_predlagatelja	Država, v kateri ima predlagatelj sedež/ stalno prebivališče	M	
	Telefon_predlagatelja	Službeni telefon predlagatelja	M	
	Elektronski_naslov_predlagatelja	Namenski službeni elektronski naslov predlagatelja	M	
	Predlagatelj_ima_nadrejeno_podjetje	Obkljukajte okence, če ima predlagatelj nadrejeno podjetje	M	
	Predlagatelj_ima_povezano_podjetje	Obkljukajte okence, če ima predlagatelj povezano podjetje	M	
	Predlagatelj_imenuje_vnašalca_podatkov	Obkljukajte okence, če je predlagatelj imenoval tretjo osebo, da predloži podatke v njegovem imenu („vnašalec podatkov“)	M	

⁽¹⁾ Priporočilo Komisije 2003/361/ES z dne 6. maja 2003 o opredelitvi mikro, malih in srednjih podjetij (UL L 124, 20.5.2003, str. 36).

2.1 Značilnosti nadrejenega podjetja proizvajalca/uvoznika

Za nadrejeno podjetje je treba predložiti naslednje informacije: identifikacijsko številko predlagatelja, če obstaja, uradno ime, naslov, državo, službeni telefon in namenski službeni elektronski naslov.

2.2 Značilnosti povezanega podjetja proizvajalca/uvoznika

Za vsako povezano podjetje je treba predložiti naslednje informacije: identifikacijsko številko predlagatelja, če obstaja, uradno ime, naslov, državo, službeni telefon in namenski službeni elektronski naslov.

2.3 Vnašalec podatkov sporoča podatke v imenu predlagatelja

Za vnašalca podatkov je treba predložiti naslednje informacije: identifikacijsko številko predlagatelja, če obstaja, uradno ime, naslov, državo, službeni telefon in namenski službeni elektronski naslov.

3. PREDLOŽITEV IN OPIS INFORMACIJ O IZDELKU – DEL A.

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Vrsta_predložitve	Vrsta predložitve za izdelek	M	
	Datum_začetka_predložitve	Datum predložitve se bo izpolnil samodejno, ko bo uporabnik predložil informacije o izdelku	AUTO	
	Identifikacijska številka izdelka (TP-ID)	TP-ID je identifikacijska številka izdelka, ki se uporablja v sistemu v obliki „identifikacija predlagatelja–leto–številka izdelka“ (NNNNN-NN-NNNNN), pri čemer „identifikacija predlagatelja“ pomeni identifikacijsko številko predlagatelja (glej zgoraj), „leto“ pomeni leto, v katerem so bili prvič predloženi podatki o izdelku (2 števki), „številka izdelka“ pomeni številko, ki jo je predlagatelj dodelil izdelku, ko je prvič predložil podatke	M	
	Obstaja_druga_identifikacijska številka izdelka	Navedba, ali je(so) predlagatelju znan(-i) kateri drug(-i) izdelek(-i) z enako obliko in zasnovo, ki se trži(-jo) v EU, za katere(-ga) se uporablja drugačna TP-ID	M	
	Druge_identifikacijske številke izdelka	Seznam TP-ID izdelka(-ov) z enako zasnovo in sestavo. Če predlagatelj ne pozna TP-ID izdelka(-ov), se zagotovijo vsaj polno ime znamk(-e) in podznamk(-e) ter država(-e) članica(-e), v kateri(-ih) je izdelek dan na trg	F	
	Obstaja_izdelek_z enako_sestavo	Navedba, ali je(so) predlagatelju znan(-i) kateri drug(-i) izdelek(-i) z enakim deležem sestavin v sestavi tobačne mešanice	M	

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Drugi_izdelki_z_enako_sestavo	Seznam TP-ID izdelka(-ov) z enakim deležem sestavin v sestavi tobačne mešanice. Če predlagatelj ne pozna TP-ID izdelka(-ov), se zagotovijo vsaj ime znamk(-e) in podznamk(-e) ter država(-e) članica(-e), v kateri(-ih) je izdelek dan na trg	F	
	Vrsta_izdelka	Vrsta tobačnega izdelka	M	
	Dolžina_izdelka	Povprečna dolžina enote izdelka v mm	F	
	Premer_izdelka	Povprečni premer (merjen na mestu z največjim premerom) enote izdelka v mm	F	
	Masa_izdelka	Masa ene enote izdelka ⁽¹⁾ , vključno z vlago, v mg	M	
	Masa_tobaka_v_izdelku	Skupna masa tobaka v eni enoti izdelka v mg	M	
	Identifikacija_proizvajalca_izdelka	Če predlagatelj ni proizvajalec, uradno(-a) ime(-na) podjetja proizvajalca(-ev) izdelka, vključno z njegovimi kontaktnimi podatki ⁽²⁾	F	
	Filter_izdelka	Obstoj filtra v izdelku	F	
	Dolžina_filtra_izdelka	Dolžina filtra izdelka v mm	F	
	Naslov_lokacije_proizvodnje_izdelka	Za vsakega proizvajalca naslov(-i) lokacij(-e), kjer je proizvodnja zaključena	M	
	Tehnična_dokumentacija_izdelka	Tehnični dokument, v katerem je naveden splošni opis uporabljenih dodatkov in njihovih lastnosti	F	
	Dokumentacija_o_tržnih_raziskavah_v_zvezi_z_izdelkom	Notranje in zunanje študije v zvezi s tržnimi raziskavami in preferencami različnih potrošniških skupin, vključno z mladimi in trenutnimi kadilci, ki so na voljo predlagatelju, ki se nanašajo na sestavine oziroma emisije, pa tudi povzetki morebitnih tržnih raziskav, opravljeni ob uvedbi novih izdelkov. Treba posodobiti, če so na voljo novi podatki.	M	

⁽¹⁾ Enota za razsuti tobak je 1 g.

⁽²⁾ Za vsakega proizvajalca je treba predložiti naslednje informacije: identifikacijsko številko, če obstaja, uradno ime, naslov, državo, službeni telefon in namenski službeni elektronski naslov.

3. PREDLOŽITEV IN OPIS INFORMACIJ O IZDELKU – DEL B.

Kadar so izdelki namenjeni za prodajo v različnih oblikah ali kadar je enak izdelek namenjen za prodajo v različnih državah članicah, je treba za vsako obliko in vsako državo članico izpolniti naslednje spremenljivke.

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Blagovna_znamka_izdelka	Blagovna znamka, pod katero se izdelek trži v državi članici, kateri so predložene informacije	M	
	Ime_podznamke_izdelka	„Ime podznamke“ izdelka (če obstaja), kot se trži v državi članici, kateri so predložene informacije o izdelku	M	
	Datum_dajanja_na_trg_izdelka	Datum, na katerega predlagatelj namerava dati/je dal izdelek na trg	M	
	Namera_o_umiku_izdelka	Navedba, da predlagatelj namerava umakniti/je umaknil izdelek s trga	M	
	Datum_umika_izdelka	Datum, na katerega predlagatelj namerava umakniti/je umaknil izdelek s trga	F	
	Predlagateljeva_številka_izdelka	Identifikacijska številka, ki jo interno uporablja predlagatelj	M Vsaj ena od navedenih številc se mora uporabljati dosledno za vse predložitve, ki jih opravi en vlagatelj.	
	Številka_UPC_izdelka	UPC-12 (univerzalna koda izdelka – Universal Product Code)		
	Številka_EAN_izdelka	EAN-13 ali EAN-8 (evropska številka izdelka – European Article Number)		
	Številka_GTIN_izdelka	GTIN (globalna trgovinska identifikacijska številka – Global Trade Identification Number) izdelka		
	Številka_SKU_izdelka	Številka(-e) enote izdelka na zalogi (Stock Keeping Unit)		
	Nacionalni_trg_izdelka	Država članica, kateri se predložijo spodnje informacije o izdelku	M	
	Vrsta_embalaže_izdelka	Vrsta embalaže izdelka	M	
	Enote_embalaže_izdelka	Število posameznih enot izdelka v zavojčku	M	
	Neto_masa_embalaže_izdelka	Neto masa posameznega zavojčka v g	F	
	Obseg_prodaje_izdelka	Informacije o letnem obsegu prodaje izdelka na državo članico, ki se vsako leto poroča v enotah izdelka ali v kg razsutega tobaka	M	
	Drugi_podatki_o_trgu_za_izdelek	Dodatni podatki o trgu, ki so na voljo predlagatelju. Treba posodobiti, če so na voljo novi podatki.	F	

4. OPIS SESTAVIN: TOBAK

Za vsako od tobačnih sestavin, uporabljenih v izdelku, morajo biti izpolnjene naslednje spremenljivke za vsako kombinacijo metode sušenja lista, vrste lista in vrste dela.

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Vrsta_dela_tobaka	Vrsta dela tobaka ⁽¹⁾	M	
	Vrsta_dela_tobaka_drugo	Ime vrste dela tobaka, če spada pod „drugo“	F	
	Dokumentacija_z_opisom_dela_tobaka	Splošni opis vrste proizvedenega dela v recepturi. Opis mora zagotoviti podrobne informacije o količinski in kakovostni sestavi proizvedenega tobaka	F	
	Dobavitelj_proizvedenega_dela_tobaka	Za vsakega dobavitelja uradno(-a) ime(-na) podjetja, vključno z njegovimi kontaktnimi podatki ⁽²⁾	F	
	Vrsta_lista_tobaka	Vrsta uporabljenega lista tobaka	M	
	Vrsta_lista_tobaka_drugo	Ime ali opis vrste lista tobaka, če spada pod „drugo“ ali „neopredeljeno“	F	
	Metoda_sušenja_lista_tobaka	Metoda, ki se uporablja za sušenje tobačnega lista	M	
	Metoda_sušenja_lista_tobaka_drugo	Ime ali opis uporabljene metode sušenja, če spada pod „drugo“	F	
	Količina_tobaka	Masa na enoto izdelka v mg	M	

⁽¹⁾ Glej opredelitev tobaka v skladu s členom 2(1) Direktive 2014/40/EU.

⁽²⁾ Za vsakega dobavitelja je treba predložiti naslednje informacije: identifikacijsko številko predlagatelja, če obstaja, uradno ime, naslov, državo, službeni telefon in namenski službeni elektronski naslov.

5. OPIS SESTAVIN: DODATKI IN DRUGE SNOVI/ELEMENTI

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Kategorija_sestavine	Kategorija sestavnega dela izdelka (npr. filtri, papir itd.)	M	
	Kategorija_sestavine_drugo	Kategorija sestavnega dela izdelka, če spada pod „drugo“	F	
	Ime_sestavine	Kemijsko ime sestavine	M	

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Številka_CAS_sestavine	Številka CAS (Služba za izmenjavo kemijskih izvlečkov)	M	
	Dodatna številka_CAS_sestavine	Dodatne številke CAS, če je primerno	F	
	Številka_FEMA_sestavine	Številka FEMA (združenje proizvajalcev arom in ekstraktov – Flavour and Extract Manufacturers Association), če obstaja	F Če številka CAS ne obstaja, mora biti navedena vsaj ena od navedenih štirih števil. Če se navede več kot ena številka, morajo biti te številke navedene v naslednjem vrstnem redu pomembnosti FEMA>dodatek>FL>ES.	
	Številka_dodatka	Če je sestavina aditiv za živila, njegova „E-številka“, kot je določena v prilogah II in III k Uredbi (ES) št. 1333/2008 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽¹⁾		
	Številka_FL_sestavine	Številka FL, če obstaja (evropska številka aromatičnih snovi, kot je določena v Prilogi I k Uredbi (ES) št. 1334/2008 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽²⁾)		
	Številka_ES_sestavine	Številka Evropske skupnosti (ES) ⁽³⁾ , če obstaja		
	Nihanje_količine_sestavine	Navedba, ali količina sestavine niha od ene proizvodne serije do druge	M	
	Količina_sestavine_po_recepturi	Standardna masa sestavine v eni enoti izdelka v skladu z recepturo v mg	M	
	Min_raven_razpona_sestavine_po_recepturi	Navedba najmanjše mase (mg) sestavine v eni enoti izdelka v skladu z recepturo, če deklarirana količina niha zaradi prilagajanja naravnim variacijam tobačnega lista	F	
	Maks_raven_razpona_sestavine_po_recepturi	Navedba največje mase (mg) sestavine v eni enoti izdelka v skladu z recepturo, če deklarirana količina niha zaradi prilagajanja naravnim variacijam tobačnega lista	F	
	Izmerjena_povprečna_količina_sestavine	Masa sestavine v mg, ki je bila dejansko dodana na enoto izdelka v obdobju poročanja (izračunana v obliki statistične srednje vrednosti količin te sestavine, dodane vsaki proizvedeni standardizirani seriji)	F	
	Izmerjeni_standardni_odklon_sestavine	Statistično izpeljani standardni odklon povprečne količine sestavine, dodane na enoto izdelka v vsaki standardizirani seriji	F	

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Število_meritev_sestavine	Število upoštevanih meritev	F	
	Funkcija_sestavine	Funkcija(-e) sestavine	M	
	Funkcija_sestavine_drugo	Funkcija sestavine, če spada pod „drugo“	F	
	Sestavina_na_prednostnem_seznamu_dodatkov	Navedba, ali je sestavina del prednostnega seznama, določenega v skladu s členom 6 Direktive 2014/40/EU	M	
	Dokumentacija_o_dodatku_na_prednostnem_seznamu	Kopije poročil(-a), ki vsebuje(-jo) povzetek in celovit pregled, ki zajema razpoložljivo znanstveno literaturo v zvezi s tem dodatkom in povzetek notranjih podatkov o učinkih tega dodatka	F	
	Sestavina_v_nezgoreli_obliki	Navedba, ali ima sestavina v nezgoreli obliki značilnost katerega od poznanih tipov toksičnosti ali ima lastnosti rakotvornosti, mutagenosti ali reproduktivne toksičnosti	M	
	Registracija_sestavine_v_skladu_z_uredbo_REACH	Registrska številka v skladu z Uredbo (ES) št. 1907/2006 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁴⁾ , če obstaja	M	
	Sestavina_razvrščena_v_skladu_z_uredbo_CLP	Navedba, ali je sestavina razvrščena v skladu z Uredbo (ES) št. 1272/2008 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽⁵⁾ in je vključena v popis razvrščanja in označevanja	M	
	Razvrstitev_sestavine_v_skladu_z_uredbo_CLP	Razvrstitev sestavine v skladu z Uredbo (ES) št. 1272/2008	F	
	Toksikološki_podatki_o_sestavini	Razpoložljivost toksikoloških podatkov v zvezi s snovjo, bodisi ločeno ali kot dela zmesi. V vsakem primeru navedite, ali se toksikološki podatki nanašajo na snov v zgoreli ali nezgoreli obliki.	M	
	Toksičnost_emisije_sestavine	Obstoj študij o kemični sestavi in/ali toksičnosti emisij	F/M	
	Toksičnost_sestavine_CMUR	Obstoj študij o rakotvornosti, mutagenosti ali reproduktivni toksičnosti sestavine	F/M	
	Toksičnost_sestavine_srce_in_pljuča	Obstoj preskusov <i>in vitro</i> ter <i>in vivo</i> , da se ocenijo toksikološki učinki sestavine na srce, krvne žile ali dihalne poti	F/M	

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Toksičnost_sestavine_zasvojljivost	Obstoj analize morebitne zasvojljivosti sestavine	F/M	
	Toksičnost_sestavine_drugo	Obstoj kakršnih koli drugih toksikoloških podatkov, ki niso navedeni zgoraj	F/M	
	Dokumentacija_o_toksičnosti/zasvojljivosti_sestavine	Naložite razpoložljive študije, navedene v prejšnjih šestih poljih (toksikološki podatki, emisija, CMR, srce in pljuča, zasvojljivost, drugo).	F/M	

(¹) Uredba (ES) št. 1333/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2008 o aditivih za živila (UL L 354, 31.12.2008, str. 16).

(²) Uredba (ES) št. 1334/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2008 o aromah in nekaterih sestavinah živil z aromatičnimi lastnostmi za uporabo v in na živilih ter spremembi Uredbe Sveta (EGS) št. 1601/91, uredb (ES) št. 2232/96 in (ES) št. 110/2008 ter Direktive 2000/13/ES (UL L 354, 31.12.2008, str. 34).

(³) Kot je bila vzpostavljena z Odločbo Komisije 81/437/EGS z dne 11. maja 1981 o določitvi meril, v skladu s katerimi države članice priskrbijo Komisiji podatke v zvezi s seznamom kemijskih snovi (UL L 167, 24.6.1981, str. 31–38).

(⁴) Uredba (ES) št. 1907/2006 Evropskega Parlamenta in Sveta z dne 18. decembra 2006 o registraciji, evalvaciji, avtorizaciji in omejevanju kemikalij (REACH) ter o ustanovitvi Evropske agencije za kemikalije in o spremembi Direktive 1999/45/ES ter o razveljavitvi Uredbe Sveta (EGS) št. 793/93 in Uredbe Komisije (ES) št. 1488/94 ter Direktive Sveta 76/769/EGS in direktiv Komisije 91/155/EGS, 93/67/EGS, 93/105/ES in 2000/21/ES (UL L 396, 30.12.2006, str. 1).

(⁵) Uredba (ES) št. 1272/2008 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2008 o razvrščanju, označevanju in pakiranju snovi ter zmesi, o spremembi in razveljavitvi direktiv 67/548/EGS in 1999/45/ES ter spremembi Uredbe (ES) št. 1907/2006 (UL L 353, 31.12.2008, str. 1).

6. EMISIJE KATRANA, NIKOTINA IN OGLJIKOVEGA MONOKSIDA TER DRUGE EMISIJE

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Emisija_katrana	Vsebnost katrana v skladu s standardom ISO 4387 s točnostjo meritev v skladu s standardom ISO 8243	F	
	Emisija_nikotina	Vsebnost nikotina v skladu s standardom ISO 10315 s točnostjo meritev v skladu s standardom ISO 8243	F	
	Emisija_CO	Vsebnost ogljikovega monoksida v skladu s standardom ISO 8454 s točnostjo meritev v skladu s standardom ISO 8243	F	
	Laboratorij_za_emisije_katrana_nikotina_in_ogljikovega_monoksida	Oznaka laboratorija(-ev), uporabljenega(-ih) za merjenje emisij katrana, nikotina in ogljikovega monoksida	F	
	Druga_emisija_na_voljo	Navedba, ali so bile izmerjene druge emisije (¹)	M	
	Dokumentacija_o_načinih_druge_emisije	Opis načinov merjenja, uporabljenih za ugotavljanje druge emisije	F	
	Ime_druge_emisije	Kemijsko ime druge emisije, nastale med preskušanjem izdelka	F	

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	CAS_druge_emisije	Številka CAS (Služba za izmenjavo kemijskih izvlečkov) druge emisije	F	
	IUPAC_druge_emisije	Ime po IUPAC (Mednarodna zveza za čisto in uporabno kemijo) druge emisije, če številka CAS ne obstaja	F	
	Količina_druge_emisije	Količina druge emisije, proizvedene pri uporabi izdelka, glede na uporabljeni način merjenja	F	
	Enote_druge_emisije	Enota, v kateri se meri emisija	F	

(¹) Za vsako izmerjeno „drugo emisijo“, morajo biti v tem delu izpolnjena vsa polja „Druga_emisija“.

7. POSEBNO ZA CIGARETE (¹)

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Značilna_aroma_cigarete	Razvrstitev kot cigarete z značilno aromo, kakor je navedeno v členu 7(14) Direktive 2014/40/EU	M	
	Ventilacija_filtra_cigarete	Skupna ventilacija filtra (0–100 %)	M	
	Upad_tlaka_pri_pokritem_filtru	Upad tlaka pri pokritih luknjicah (mmH ₂ O)	M	
	Upad_tlaka_pri_odkritem_filtru	Upad tlaka pri odkritih luknjicah (mmH ₂ O)	M	

8. POSEBNO ZA BREZDIMNE TOBAČNE IZDELKE (ZA ORALNO UPORABO-NJUHANJE-ŽVEČENJE) (²)

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Ph_brezdimnega_izdelka	Ph izdelka	M	
	Vsebnost_nikotina_v_brezdimnem_izdelku	Skupna vsebnost nikotina izdelka na enoto izdelka	M	

(¹) V tem oddelku M in F veljata samo za cigarete.

(²) V tem oddelku M in F veljata samo za brezdimne izdelke.

9. POSEBNO ZA TOBAK ZA ZVIJANJE IN TOBAK ZA PIPE ⁽¹⁾

Št. polja	Polje	Opis	Poročanje	Predlagatelj meni, da so informacije zaupne
	Skupna_vsebnost_nikotina_v_tobaku_za_zvijanje/tobaku_za_pipe	Skupna vsebnost nikotina izdelka v razsutem stanju na enoto izdelka	M	

⁽¹⁾ V tem oddelku M in F veljata samo za tobak za zvijanje in tobak za pipe.